4 — 24

FIFTH CENSUS OF CANADA, 1911.

SCHEDULE / TABLEAU No. 1. — POPULATION BY NAME, PERSONAL DESCRIPTION, ETC. / POPULATION NOM, RENSEIGNEMENTS PERSONNELS, ETC.

CINQUIÈME RECENSEMENT DU CANADA, 1911

Province: Alberta — District No. 4 (Medicine Hat) — S. District No. — Enumeration District / District de recenseur No. 24 — (in / dans) Township S. R. 20 W. 4 (City, town, village, township or parish. / Cité, ville, village, canton ou paroisse.)

Nominal return of living persons by / Dénombrement des vivants par: W. F. Buchanan — Enumerator. / Recenseur. — June 17.-19

Page 19 — Page 12

NUMBERED IN THE ORDER OF VISITATION / NUMÉROTÉS DANS L'ORDRE DES VISITES		RESIDENCE AND PERSONAL DESCRIPTION. / RÉSIDENCE ET RENSEIGNEMENTS PERSONNELS							CITIZENSHIP, NATIONALITY AND RELIGION. / CITOYENNETÉ, NATIONALITÉ ET RELIGION						PROFESSION, OCCUPATION, TRADE OR MEANS OF LIVING. / PROFESSION, EMPLOI, MÉTIER OU MOYEN D'EXISTENCE				WAGE-EARNERS. / EMPLOYÉS.							INSURANCE HELD AT DATE. / ASSURANCE EN VIGUEUR À DATE			EDUCATION AND LANGUAGE OF EACH PERSON FIVE YEARS OF AGE AND OVER. / INSTRUCTION ET LANGUE DE CHAQUE PERSONNE DE CINQ ANS ET PLUS.					INFIRMITIES. / INFIRMITÉS			
Dwelling House / Maison habitée	Family, household or institution / Famille, ménage ou institution	Name of each person in family, household or institution. / Nom de chaque personne dans la famille, le ménage ou l'institution.	Place of habitation. (Township or parish, city, town or village. Enter the municipality first on each page.) Enter the name of the township or parish. If in a city, town or village give also the street and number (or other description). / Lieu de domicile. (Canton ou paroisse, cité, ville ou village. Inscrire d'abord le nom de la municipalité sur chaque page. Inscrire le nom du canton ou de la paroisse. Inscrire aussi le nom de la rue et le numéro (ou autre description) si dans une cité, ville ou village.	Sex. / Sexe.	Relationship to head of family or household. / Parenté avec le chef de la famille ou du ménage.	Whether married, widowed or legally separated. / Célibataire, marié, veuf ou légalement séparé.	Month of birth. / Mois de naissance.	Year of birth. / Année de naissance.	Age at last birthday. / Âge au dernier anniversaire.	Country or birthplace. (If in Canada, specify province or territory.) / Pays ou lieu de naissance. (Si au Canada, spécifier la province ou le territoire.)	Year of immigration into Canada. / Année d'immigration au Canada.	Year of naturalization, if a citizen by naturalization. / Année de naturalisation, si naturalisé.	Racial or tribal origin. / Origine selon la race ou la tribu.	Nationality. / Nationalité.	Religion. / Religion.	Chief occupation or trade. / Emploi principal ou métier.	Employment other than at chief occupation or trade, if any. / Emploi supplémentaire ou différent de l'emploi principal ou du métier, s'il y en a.	Employer. / Patron.	Employee. / Employé.	Working on own account. / Travaillant à son compte (voir instructions).	Rate of wages per hour, per day, per week, per month, per year, or piece. / Taux des gages par heure, par jour, par semaine, par mois, par année ou à la pièce.	Weeks employed in 1910 at chief occupation or trade. / Semaines employé en 1910 à l'emploi principal ou au métier.	Weeks employed in 1910 at other occupation or trade. / Semaines employé en 1910 à un autre emploi ou métier.	Hours of work per day, if employed by the hour. / Heures de travail par jour, si employé à l'heure.	Hours of work per week, if employed by the week. / Heures de travail par semaine, si employé à la semaine.	Total earnings in 1910 from chief occupation or trade. / Total des gages en 1910 pour l'emploi principal ou métier.	Total earnings in 1910 from other occupation or trade. / Total des gages en 1910 pour emploi ou métier différent.	Rate of wages per hour, per day, per week, per month, per year, or piece. / Taux des gages par heure, par jour, par semaine, par mois, par année ou à la pièce.	Life. / Vie.	Accident and sickness. / Accidents et maladie.	Cost of insurance in single year. / Coût de l'assurance dans l'année courante.	Months at school in 1910. / Mois d'école en 1910.	Can read. / Sait lire.	Can write. / Sait écrire.	Language commonly spoken. / Langue communément parlée.	Can (1) speak English, (2) speak French, (3) read, (4) write. / Sait (1) parler anglais, (2) parler français, (3) lire, (4) écrire.	Blind. / Aveugle.	Deaf and dumb. / Sourd-muet.	Crazy or insane. / Aliéné ou folle.	Idiotic or silly. / Idiot ou imbécile.
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30	31	32	33	34	35	36	37	38	39	40	41
1		Cecil.	1-5-20	M	Daughter	S	June	1910	1	Alta			Irish	American	Methodist	none																							
2		" Walter	"	M	Son	S	March	1908	2	Alta			Irish	American	Methodist																							
3		" William	"	M	Son	S	March	1908	2	Alta			Irish	American	Methodist																							
4		Brown, William L.	"	M	Boarder	S	July	1885	25	U.S.A.	1888		Scotch	American	Methodist	Farmer	2-9-09	00	00	00	P. Young	46		20		220												
5		Wilmot, John	"	M	Lodger	S	April	1888	23	U.S.A.	1910		Irish	American	Methodist	Farmer	11-3-09	00	00	00	Farming	52		60		300	300		100	25	25.00								
6		Young, Samuel	"	M	Lodger	S	Sept.	1882	28	U.S.A.	1910		Irish	American	Methodist	Labourer	3-7-00	00	00	00	Farming																		
7		Wilson, John	"	M	Lodger	S	Dec.	1888	21	England	1909		English	American	Methodist	Labourer	0-9-00	00	00	00	Farm	52		10		220												
8		Bonisch, Henry	"	M	Lodger			1887	23	U.S.A.	1910		English	American	Methodist	Labourer	2-9-00	00	00	00	Farm	28		60		210												
9	48	189	Allison, Virginia	12-5-20	"	M	Head	M	Nov.	1881	28	U.S.A.	1906		English	American	Methodist	Farmer	00-00	00	00	00																	
10			" Grace	"	F	Wife	M	July	1885	24	U.S.A.	1907		English	American	Methodist	None																					
11			Mackay, Alexander	"	M	Brother	M	June	1888	22	U.S.A.	1910		Irish	American	Methodist	Labourer	2-9-09	00	00	00																	
12			" Annie C.	"	F	Sister	S	June	1892	18	U.S.A.	1902		Irish	American	Methodist	Farm	0-9-00	00	00	00	Farm	20		60		165												
13			Hawkins, James	"	M	Lodger	S	Dec.	1888	21	U.S.A.	1910		English	American	Methodist	Labourer	3-9-00	00	00	00	Farm																		
14			Nicholson, Nicholas	"	M	Lodger	S	Sept.	1890	20	U.S.A.	1910		Irish	American	Methodist	Labourer	0-9-00	00	00	00	Farm																		
15			" Peter	"	M	Lodger	S	July	1891	19	U.S.A.	1910		English	American	Methodist	Labourer	0-9-00	00	00	00	Farm	24		72	72	240												
16			Kenneth, John	"	M	Lodger	S	July	1888	22	U.S.A.	1910		Irish	American	Methodist	Labourer	0-9-00	00	00	00	Farm	8		60		320												
17			Wallace, Harold	"	M	Lodger	S	Sept.	1894	16	U.S.A.	1910		Norwegian	American	Methodist	Labourer	0-9-00	00	00	00	Farm																		
18			Anderson, Reuben	"	M	Lodger	S	Oct.	1892	18	U.S.A.	1910		Norwegian	American	Methodist	Labourer	0-9-00	00	00	00	Farm	8		72		160												
19			Wilkinson, Jonathan	"	M	Lodger	S	July	1875	35	England	1909		English	American	Methodist	Labourer	0-9-00	00	00	00	Farm	24		60		300												
20	119	122	Larson, William	"	M	Head	M	May	1877	33	U.S.A.	1909		English	American	Methodist	Farmer	00-00	00	00	00																	
21			" Ethel	"	F	Wife	M	Jan.	1885	25	U.S.A.	1909		English	American	Methodist	None																					
22			" Ethel B.	"	F	Daughter	S	June	1911		Alta	1911		English	American																							
23			Wilson, Gordon	12-5-20	M	Lodger	S	Nov.	1894	16	U.S.A.	1910		English	American	Methodist	Labourer	2-9-09	00	00	00																	
24	120	123	Black, William	"	M	Head	M	Dec.	1878	32	U.S.A.	1908		Scotch	American	Methodist	None																					
25			" Joseph	"	M	Son	S	Dec.	1904	6	U.S.A.	1908		Scotch	American	Methodist																						
26			" Clarence	"	M	Son	S	Oct.	1907	3	U.S.A.	1908		Scotch	American	Methodist																						
27			Robertson, Joseph	"	M	Father	M	Dec.	1858	52	U.S.A.	1908		Scotch	American	Presbyterian	Farmer	00-00	00	00	00	None																
28			" Eva	"	F	Mother	M	June	1864	47	U.S.A.	1908		Scotch	American	Presbyterian	None																					
29			" Frank	"	M	Brother	S	Jan.	1895	15	U.S.A.	1908		Scotch	American	Methodist	Labourer	0-9-00	00	00	00	Farm	21		60	60	120												
30			" Olive	"	F	Sister	S	Jan.	1898	12	U.S.A.	1908		Scotch	American	Methodist	None																					
31			" Ewen	"	M	Brother	S	May	1899	11	U.S.A.	1908		Scotch	American	Methodist	Student																					
32			" Jessie	"	F	Sister	S	June	1900	10	U.S.A.	1910		Scotch	American	Methodist	Student																					
33			" Edith	"	F	Sister	S	Jan.	1902	9	U.S.A.	1910		Scotch	American	Methodist																						
34			" Alice	"	F	Sister	S	Jan.	1902	9	U.S.A.	1910		Scotch	American	Methodist																						
35		124	Johnson, Oscar	"	M	Head	S	March	1883	27	Sweden	1908		Swedish	Sweden	Lutheran	Foreman	11-3-09	00	00	00	Railway	52		60	60	600	600											
36			Zotti, Dominick	"	M	Lodger	S	June	1892	20	Italy	1910		Italian	Italian	Roman Catholic	Labourer	11-9-00	00	00	00	Railway	20		60	60	240	240											
37			Storck, Wm.	"	M	Lodger	S	May	1891	19	Galicia	1911		Galician	Galician	R. Catholic	Labourer	11-3-00				Railway																	
38			Zotka, Wasyl	"	M	Lodger	M	June	1891	19	Galicia	1911		Galician	Galician	R. Catholic	Labourer	11-3-00				Railway																	
39			Sawchuk, N.	"	M	Lodger	S	May	1890	20	Galicia	1910		Galician	Galician	R. Catholic	Labourer	11-3-00				Railway	20		60	60	420	420											
40			Zotka, Wasyl	"	M	Lodger	S	Oct.	1892	18	Galicia	1908		Galician	Galician	R. Catholic	Labourer	11-3-00				Railway	32		60	60	320	320											
41		125	Lindblad, J. A.	"	M	Head	M	Sept.	1866	45	Sweden	1890		Swedish	Sweden	Lutheran	Foreman	11-3-09	00	00	00	Railway	52		60	60	720	720		100	150	6.50							
42			" Ingrid	"	F	Wife	M	Sept.	1870	40	Sweden	1904		Swedish	Sweden	Lutheran	None																					
43			Flank, Walter A.	"	M	Son	S	May	1888	22	England	1910		English	American	Anglican	Lumberman	11-6-00	00	00	00	Railway	24		60	60	510	510											
44	121	126	Pearson, Joseph	"	M	Head	M	June	1878	32	England	1904		English	American	Methodist	Railway Man	11-6-00	00	00	00	C.P.R.	52		60	60	624	624											
45			" Mary Anne	"	F	Wife	M	May	1878	32	England	1907		English	American	Methodist	None																					
46			" Joseph	"	M	Son	S	Oct.	1898	12	Canada	1911		English	American	Methodist	Labourer	0-9-00	00	00	00	Farming																	
47			" Edward H.	"	M	Son	S	May	1900	10	Canada	1911		English	American	Methodist	Labourer	0-9-00	00	00	00	Farming	24		60	60	160	160											
48	122	127	Swanson, Charles	"	M	Head	M	May	1874	37	Sweden	1900		Swedish	Sweden	Lutheran	Labourer	11-6-00	00	00	00	Railway	48		60	60	300	300											
49			" Amelia	"	F	Wife	M	Dec.	1882	28	Sweden	1905		Swedish	Sweden	Lutheran	None																					
50			" Ellen	"	F	Daughter	S	Aug.	1902	12	Alta	1910		Swedish	Sweden	Lutheran	Student																					

Village Gradeld

50

6 men 100 125